

2026

美年



Sihl, Kanton Zürich



Fiescheralp/Eggishornbahn, Kant. Wallis



Vierwaldstättersee, Kanton Luzern



Hirzel, Kanton Zürich



Halbinsel Au, Kanton Zürich



Aletschgletscher, Kanton Wallis

以雅各的神为帮助，  
仰望耶和華他神的，  
这人便为有福。

诗篇第一百四十六篇5节

如今常存的有信，  
有望，有爱，这三样，  
其中最大的是爱。

哥林多前书第十三章13节



Kappelbrücke, Kanton Luzern



Gastlosen-Jaun, Kanton Bern



Zürichsee, Kanton Zürich

在指望中要喜乐。  
在患难中要忍耐。  
祷告要恒切。

罗马书第十二章12节



Gemmipass, Kanton Bern



Ennetmoos, Kanton Nidwalden



Bremgarten, Kanton Aargau

Calendars are available in more than 40 languages



Calendars  
Bibles  
Books  
Booklets  
Many languages

Select your language  
Films  
Online Bibles  
Audio Bibles  
Many weblinks



<https://medien.meos.ch>

[www.inyourlanguage.org](http://www.inyourlanguage.org)

German – Chinese

ISBN : 978-3-03898-110-7

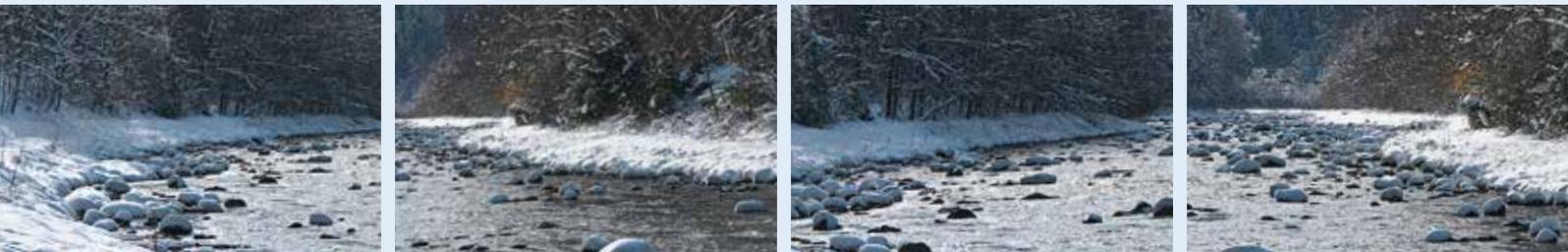


Lass mich schon früh am Morgen erfahren, dass du es gut mit mir meinst, denn ich vertraue dir, mein Gott. Zeige mir den Weg, den ich gehen soll.

Psalm 143,8

愿我清晨聆听您信实的爱，  
因为我信靠您；  
愿您指给我。

诗篇 143:8



Januar

2026

一月

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17				
so	mo	di	mi	do	fr	sa	so	mo	di	mi	do	fr	sa	so	mo	di	mi	do	fr	sa	
日	一	二	三	四	五	六	日	一	二	三	四	五	六	日	一	二	三	四	五	六	
18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31								

Hoffnung | 希望



Gott, der Herr, ist treu.  
Er wird euch stärken und vor  
dem Bösen beschützen.

2. Thessalonicher 3,3

主上帝是信实的，  
他会赐给你力量，  
保护你脱离那恶者。

帖撒罗尼迦后书 3:3



Februar

2026

二月

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21
so	mo	di	mi	do	fr	sa	so	mo	di	mi	do	fr	sa	so	mo	di	mi	do	fr	sa
日	一	二	三	四	五	六	日	一	二	三	四	五	六	日	一	二	三	四	五	六
22	23	24	25	26	27	28														

Hoffnung | 希望



Wer zu anderen gütig ist, tut sich selber wohl. Wer grausam ist, tut sich selber weh.

Sprüche 11,17

为人仁慈，造福自己；  
为人不仁，贻害自身。

箴言 11:17



März

2026

三月

<b>1</b>	2	3	4	5	6	7	<b>8</b>	9	10	11	12	13	14	<b>15</b>	16	17	18	19	20	21
so	mo	di	mi	do	fr	sa	so	mo	di	mi	do	fr	sa	so	mo	di	mi	do	fr	sa
日	一	二	三	四	五	六	日	一	二	三	四	五	六	日	一	二	三	四	五	六
<b>22</b>	23	24	25	26	27	28	<b>29</b>	30	31											

Hoffnung | 希望



Jesus sagt: «Ich bin die Auferstehung und das Leben. Wer an mich glaubt, wird leben, selbst wenn er stirbt.»

Johannes 11,25

耶稣说：“我就是复活，我就是生命。信仰我的人 信我的人虽然死了，也必复活。”

约翰福音 11:25



April

2026

四月

			1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
so	mo	di	mi	do	fr	sa	so	mo	di	mi	do	fr	sa	so	mo	di	mi	do	fr	sa
日	一	二	三	四	五	六	日	一	二	三	四	五	六	日	一	二	三	四	五	六
19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30									

Hoffnung | 希望



«Jetzt, am Tag der Not, verbirg dich nicht vor mir! Höre mich doch jetzt, ich schreie zu dir, mein Gott; erhöre mich bald!»

Psalm 102,3

“在我遇到困难时，求您不要无动于衷；当我呼求的时候，求您侧耳垂听；尽快应允我。”

诗篇 102:2



Mai

2026

五月

					1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
so	mo	di	mi	do	fr	sa	so	mo	di	mi	do	fr	sa	so	mo	di	mi	do	fr	sa
日	一	二	三	四	五	六	日	一	二	三	四	五	六	日	一	二	三	四	五	六
17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31						

Hoffnung | 希望



Als ich rief, kamst du mir ganz nahe  
und sprachst: «Fürchte dich nicht!»  
Du, Herr, bist für mich eingetreten  
und hast mein Leben gerettet.

Klagelieder 3,57

我求告你的日子，你临近我，  
说：“不要害怕！”主啊！你为  
我伸冤，赎回了我的性命。

耶利米哀歌 3:57



Juni

2026

六月

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
so	mo	di	mi	do	fr	sa	so	mo	di	mi	do	fr	sa	so	mo	di	mi	do	fr	sa
日	一	二	三	四	五	六	日	一	二	三	四	五	六	日	一	二	三	四	五	六
21	22	23	24	25	26	27	28	29	30											

Hoffnung | 希望



Alle, die ihre Hoffnung auf den Herrn setzen, empfangen neue Kraft. Wie Adlern wachsen ihnen starke Flügel, sie laufen und werden nicht müde.

Jesaja 40,31

不是我们爱上帝，而是上帝爱我们，并且差遣他儿子为我们的罪作了赎罪祭。这就是真正的爱。

以赛亚书 40:31



Juli

2026

七月

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18		
so	mo	di	mi	do	fr	sa	so	mo	di	mi	do	fr	sa	so	mo	di	mi	do	fr	sa
日	一	二	三	四	五	六	日	一	二	三	四	五	六	日	一	二	三	四	五	六
19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31								

Hoffnung | 希望



Darin besteht die Liebe: Nicht, dass wir Gott geliebt haben, sondern dass er uns geliebt und seinen Sohn gesandt hat, um für unsere Sünden zu zahlen.

1. Johannes 4,10

不是我们爱上帝，而是上帝爱我们，并且差遣他儿子为我们的罪作了赎罪祭。这就是真正的爱。

约翰一书 4:10



August

2026

八月

						1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
so	mo	di	mi	do	fr	sa	so	mo	di	mi	do	fr	sa	so	mo	di	mi	do	fr	sa
日	一	二	三	四	五	六	日	一	二	三	四	五	六	日	一	二	三	四	五	六
16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31					

Hoffnung | 希望



«Preist den Herrn! Macht seinen Namen überall bekannt! Verkündet allen Völkern, was er getan hat; sagt ihnen, wie unvergleichlich gross er ist!»

Jesaja 12,4

“要赞美主，求告他的名。  
向万民传扬他的作为，  
宣告他的名是配受尊崇。”

以赛亚书 12:4



September

2026

九月

		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
so	mo	di	mi	do	fr	sa	so	mo	di	mi	do	fr	sa	so	mo	di	mi	do	fr	sa
日	一	二	三	四	五	六	日	一	二	三	四	五	六	日	一	二	三	四	五	六
20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30										

Hoffnung | 希望



Paulus und Silas antworteten ihm: «Glaube an Jesus, den Herrn, dann wirst du gerettet werden, du und dein Haus.»

Apostelgeschichte 16,31

保罗和西拉答道：“相信主耶稣。那样你和你一家就必得救。”

使徒行传 16:31



Oktober

2026

十月

				1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
so	mo	di	mi	do	fr	sa	so	mo	di	mi	do	fr	sa	so	mo	di	mi	do	fr	sa
日	一	二	三	四	五	六	日	一	二	三	四	五	六	日	一	二	三	四	五	六
18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31							

Hoffnung | 希望



«Hab keine Angst vor Menschen,  
denn ich bin bei dir und schütze dich»,  
spricht Gott, der Herr.  
Jeremia 1,8

“不要害怕任何人，我与你  
同在，我会保护你。”  
这是主上帝说的。  
耶利米书 1:8



November

2026

十一月

							1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
so	mo	di	mi	do	fr	sa	so	mo	di	mi	do	fr	sa	so	mo	di	mi	do	fr	sa
日	一	二	三	四	五	六	日	一	二	三	四	五	六	日	一	二	三	四	五	六
15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30					

Hoffnung | 希望



Gott hat seinen Sohn Jesus Christus  
nicht in die Welt gesandt,  
um die Menschen zu verurteilen,  
sondern um sie zu retten.

Johannes 3,17

上帝派他的儿子耶稣基督到世上  
来不是为了定世人的罪，而是通  
耶稣基督使世人得到拯救。

约翰福音 3:17



Dezember

2026

十二月

		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
so	mo	di	mi	do	fr	sa	so	mo	di	mi	do	fr	sa	so	mo	di	mi	do	fr	sa
日	一	二	三	四	五	六	日	一	二	三	四	五	六	日	一	二	三	四	五	六
20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31									

Hoffnung | 希望

# Der gute Hirte

Psalm 23 – ein Psalm Davids

Der Herr ist mein Hirte, mir wird nichts fehlen.  
Er lässt mich auf saftigen Wiesen weiden  
und führt mich ans ruhige Wasser. Er erfrischt  
meine Seele mit neuer Kraft. Er leitet mich auf  
sicheren Wegen, denn dafür steht sein Name.

Auch wenn ich durchs dunkelste Tal gehen muss,  
fürchte ich kein Unglück, denn du bist bei mir.  
Dein Hirtenstab gibt mir Schutz und Trost.  
Du deckst mir den Tisch vor den Augen  
meiner Feinde. Du salbst mein Haupt mit Öl,  
um mich als deinen Gast zu ehren, und du  
füllst meinen Becher, bis er überfließt.

Deine Güte und Liebe begleiten mich an jedem  
Tag meines Lebens; und ich bleibe für immer  
in deinem Haus.

# 好牧人

诗篇23 – 大卫的诗篇

「耶和华是我的牧者。我必不至缺乏。  
他使我躺卧在青草地上，  
领我在可安歇的水边。  
他使我的灵魂苏醒，  
为自己的名引导我走义路。  
我虽然行过死荫的幽谷，  
也不怕遭害。  
因为你与我同在。  
你的杖，你的竿，都安慰我。  
在我敌人面前，你为我摆设筵席。  
你用油膏了我的头，  
使我的福杯满溢。  
我一生一世必有恩惠慈爱随着我。  
我且要住在耶和华的殿中，  
直到永远。」



## Select your language

Films  
Online Bibles  
Audio Bibles  
Many weblinks

[www.inyourlanguage.org](http://www.inyourlanguage.org)



## Hope Calendars is a MEOS project

in partnership with Licht im Osten, Switzerland  
© 2025 by MEOS Interkulturell  
and Licht im Osten, Switzerland  
Photos: © by Samuel Griner (main photos)  
Makro photos: S. Griner, Hans Ueli Beereuter

<https://medien.meos.ch>

## MEOS Calendars – German combined with a language below

\* Für Deutschsprechende wählen Sie die geeignetste Kombination:  
Deutsch mit Schweizerdeutsch, Französisch, Italienisch, Englisch, ...

Swiss German *	Hindi	Slovenian
French *	Hungarian	Somali
Italian *	Indonesian	Spanish
English *	Korean	Tagalog (Philippines)
	Kurdish Kurmanji	Tamil
Albanian	Kurdish Sorani	Thai
Amharic (Äthiopia)	Macedonian	Tibetan
Arabic	Persian/Farsi (Iran)	Tigrinya (Eritrea)
Bengali	Polish	Turkish
Bulgarian	Portuguese	Ukrainian
Chinese	Punjabi	Urdu (Pakistan)
Croatian	Romanian	
Dari (Afghanistan)	Russian	French-Arabic
Greek	Serbian (cyrillic fonts)	French-English

Space for your message: